



Codice / Code: vedi pag / siehe Seite / see page 3-4

Codice / Code EAN: vedi pag / siehe Seite / see page 3-4

Luogo di produzione e confezionamento / produziert und abgepackt / produced and packed:
stabilimento / Betrieb / establishment Via del Lavoro 1, 36050 Quinto Vicentino (VI)

Descrizione prodotto / Produktbeschreibung / particulars of the product:

Colore bianco-beige, con macchie di tonalità verde del formaggio erborinato.
Odore caratteristico degli ingredienti.

Weiß-beige Farbe, mit grüne Flecken von Blauschimmelkäse.
Charakteristischem Geruch der Inhaltsstoffe.

White-beige colour, with green point due to blue cheese.
Typical smell of ingredients.



Etichettatura e conservabilità / Etiketle und Konservierung / Labels and conservation:

Sulla confezione e/o sul cartone appaiono: ingredienti, preparazione, conservazione, lotto di produzione e/o data di scadenza.

Die Verpackungsaufschrift beinhaltet: Zutatenliste, Zubereitung, Konservierungsanleitung, Lottonr, MHD.

On the label you find: ingredients, preparation, instructions for conservation, date of production, expiration date.

Modalità di preparazione / Zubereitung / Food preparation:

Microonde: inserire il contenitore chiuso per 6/7 min. a 750 Watt.

Padella: lasciar scongelare il prodotto in frigo (o decongelare in microonde), versare nella padella e cuocere per almeno 3 min.

Mikrowelle: stellen Sie den geschlossenen Behälter für 07.06 min. bei 750 Watt.

Pan: lassen Sie im Kühlschrank das Produkt auftauen (oder in der Mikrowelle auftauen), in die Pfanne gießen und für mindestens 3 min kochen.

Microwave: heat the closed container for 6/7 min. at 750 watts.

Pan: let the product to thaw in the refrigerator (or thaw in the microwave), then pour into the pan and heat for 3 min.

Condizioni di conservabilità / Lagerungsbedingungen / storage conditions:

CONSERVAZIONE DOMESTICA:

**** o *** (-18°C) 18 mesi

** (-12°C) un mese

* (-6°C) una settimana

Nello scomparto del ghiaccio: consumare entro tre giorni.
Nel frigorifero: consumare entro un giorno.
Non ricongelare il prodotto.
Una volta scongelato, il prodotto deve essere consumato entro 24 ore.

AUFBEWAHRUNG IM HAUSHALT:

**** oder *** (-18°C) 18 Monate

** (-12°C) ein Monat

* (-6°C) eine Woche

Tiefkühlfach: innerhalb von 3 Tagen verbrauchen.
Kühlschrank: innerhalb von einem Tag verbrauchen.
Einmal aufgetaut, darf das Produkt nicht wieder tiefgefroren werden und muss innerhalb von 24 Stunden verbraucht werden.

CONSERVATION AT HOME:

**** or *** (-18°C) 18 months

** (-12°C) one month

* (-6°C) one week

In the freezer: onsume within three days.
In the fridge: consume within one day.
Once defrosted the product can't be deep frozen again and must be consumed within 24 hours.

Caratteristiche chimiche / chemische Beschaffenheiten / chemical terms:

Ingredienti / Zutaten / ingredients:

Latte intero reidratato, formaggi 23% [Edamer (**latte**, sale, fermenti lattici, caglio), Emmental (**latte**, sale, caglio), formaggio erborinato (**latte**, colture di **latte**, sale, caglio microbico, colture selezionate di muffe blu), formaggio grattugiato (**latte**, sale, caglio, lisozima da **uova**)], acqua, panna da cucina [acqua, grassi vegetali (palma), **latticello** in polvere, amido di mais, maltodestrine, emulsionante: lecitina di **soia**, stabilizzanti: E412, E410], margarina vegetale [oli (girasole) e grassi (palma) vegetali non idrogenati, acqua, emulsionante: E471, correttore di acidità: E330, aromi], amido di mais, fibra vegetale, addensante: farina di semi di guar, aromi, sale.

Rehydrierte **Vollmilch**, Käse 23% [Edamer (**Milch**, Salz, Milchsäurebakterien, Lab), Emmentaler (**Milch**, Salz, Lab), Blauschimmelkäse (**Milch**, Milchkulturen, Salz mikrobielles Lab, ausgewählte Kulturen von Blauschimmel), geriebener Käse (**Milch**, Salz, Lab, Lysozym aus **Ei**)], Wasser, Schlagsahne [Wasser, pflanzliche Fette (Palm), **Buttermilchpulver**, Maisstärke, Maltodextrin, Emulgator: **Sojalecithin**, Stabilisatoren: E412, E410], pflanzliche Margarine [pflanzliche ungehärtet Öl (Sonnenblumen) und Fett (Palm), Wasser, Emulgator: E471, Säureregulator : E330, Aroma], Maisstärke, Pflanzenfasern, Verdickungsmittel: Guarkernmehl, Gewürze, Salz.

Rehydrated whole **milk**, cheeses 23% [Edamer (**milk**, salt, enzymes, rennet), Emmentaler (**milk**, salt, rennet), blue cheese (**milk**, cultured **milk**, salt, microbial rennet, selected blue moulds cultures), grated cheese (**milk**, salt and rennet , lysozyme from **egg**)], water, cream [water, vegetable fat (palm), buttermilk powder, corn starch, maltodextrin, emulsifier: **soy** lecithin, stabilizer: E412, E410], vegetable margarine [not-hydrogenated vegetable oils (sunflower) and fat (palm), water, emulsifier: E471, acidity regulator: E330, flavors], corn starch, vegetable fiber, thickener: guar seed flour, spices, salt.

Dichiarazione nutrizionale / Nährwertdeklaration / nutritive declaration:

Energia	Energie	energy	791 kJ/100g 189 kcal/100g
Grassi <i>di cui acidi grassi saturi</i>	Fette <i>davon gesättigte Fettsäuren</i>	Fats <i>of which saturated fatty acids</i>	15,5 g - g
Carboidrati <i>di cui zuccheri</i>	Kohlenhydrate <i>davon Zucker</i>	Carbohydrates <i>of which sugars</i>	4,8 g - g
Fibre	Ballaststoffe	Fibres	0,9 g
Proteine	Eiweiss	Protein	7,6 g
sale	Salz	salt	- g

Il prodotto non contiene componenti geneticamente modificati. Das Produkt ist frei von gentechnisch veränderten Zusätzen. The product does not contain genetically modified additions.

Allergeni / Allergene / allergenics

Allergeni / Allergene / allergenics	Ingrediente / Zutaten / ingredients
Uovo / Ei / Egg	Lisozima, Lysozim, lysozyme;
Soia / Soja / soya	Panna, cream;
Latte / Milch / milk	Latte intero reidratato, rehydriert Vollmilch, rehydrated whole milk; formaggi, Käse, cheeses; Panna,
Glutine / Gluten / gluten	Può contenere tracce di glutine, kann Spuren von Gluten enthalten, may contain traces of gluten
Pesce / Fisch / fish	Può contenere tracce di pesce, kann Spuren von Fisch enthalten, can contain traces of fish
Crostacei / Krustentiere / crustacea	Può contenere tracce di crostacei, kann Spuren von Krustentieren enthalten, can contain traces of crustaceas
Molluschi / Weichtiere / molluscs	Può contenere tracce di molluschi, kann Spuren von Weichtieren enthalten, can contain traces of molluscs
Frutta in guscio / Schalenfrüchte / edible nuts	Può contenere tracce di frutta in guscio, kann Spuren von Schalenfrüchte enthalten, can contain traces of edible nuts
Sedano / Sellerie / celery	Può contenere tracce di sedano, kann Spuren von Sellerie enthalten, can contain traces of celery;
Solfiti / Sulfite / sulphites	Può contenere tracce di solfiti, kann Spuren von Sulfite enthalten, can contain traces of sulphites

Caratteristiche microbiologiche / mikrobiologische Beschaffenheiten / microbiological terms:

	Valore standard / Standardwerte / defaults	Valore massimo / Sperrwert / reject
CMT / GKZ / TBC (30 °C)	< 300.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g	3.000.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g
Coliformi / Colibakterien / coliforms	< 1.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g	10.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g
Escherichia Coli / E.Coli	< 100 (ufc/g) / KbE/g cfu/g	1.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g
Stafilococchi / Staphylococcus aureus	< 100 (ufc/g) / KbE/g cfu/g	1.000 (ufc/g) / KbE/g cfu/g
Salmonella spp	assente / absent / negativ 25 g	assente / absent / negativ 25 g
Listeria monocytogenes	< 11 (ufc/25 g) / KbE/25 g cfu/25 g	< 110 (ufc/25 g) / KbE/25 g cfu/25 g

Caratteristiche fisiche / physikalischen Beschaffenheiten / physical terms:

Codice / Art / Code: SBF6105 25 x 130g	Confezione / Säcke / wrapping (cs) Codice / Code EAN: -	Cartone / Karton / cardboard box (ck) Codice / Code EAN: 8-008728061053	Pallet / Palette / palet (pp)
Tipo d'imballaggio Verpackungstyp Packing type	Busta in polipropilene - Polypropylene bag 130 gr	Cartone con etichetta / mit Etikette / with label EAN128)	EPAL 156 ck / pp 12 ck / strato / Lage / stratum
Tara / tare	6 g	230 g	20 ± 5 kg
Lordo / Brutto / gross	136 g	3.630 g	566 ± 5 kg (incl. pp)
Altezza / Höhe / hight	-	143 mm	2,01 ± 0,02 mt (incl. pp 15cm)
Larghezza / Breite / width	-	255 mm	120 cm
Lunghezza / Länge / length	-	290 mm	80 cm

Codice / Art / Code: SBF12R6105 12 x 130g	Confezione / Säcke / wrapping (cs) Codice / Code EAN: -	Cartone / Karton / cardboard box (ck) Codice / Code EAN: 8-008728461051	Pallet / Palette / palet (pp)
Tipo d'imballaggio Verpackungstyp Packing type	Busta in polipropilene - Polypropylene bag 130 gr	Cartone con etichetta / mit Etikette / with label EAN128)	EPAL 375 ck / pp 25 ck / strato / Lage / stratum
Tara / tare	6 g	90 g	20 ± 5 kg
Lordo / Brutto / gross	136 g	1.725 g	667 ± 5 kg (incl. pp)
Altezza / Höhe / hight	-	125 mm	2,02 ± 0,02 mt (incl. pp 15cm)
Larghezza / Breite / width	-	160 mm	120 cm
Lunghezza / Länge / length	-	220 mm	80 cm

Codice / Art / Code: SBF6135 500g	Confezione / Säcke / wrapping (cs) Codice / Code EAN: 8-008728065358	Cartone / Karton / cardboard box (ck) Codice / Code EAN: 8-008728061350	Pallet / Palette / palet (pp)
Tipo d'imballaggio Verpackungstyp Packing type	Vaschetta in polipropilene - Polypropylene tray 500 gr	Cartone M12 con etichetta / mit Etikette / with label EAN128)	EPAL 96 ck / pp 12 ck / strato / Lage / stratum
Tara / tare	15 g	240 g	20 ± 5 kg
Lordo / Brutto / gross	515 g	6422 g	636 ± 5 kg (incl. pp)
Altezza / Höhe / hight	50 mm	165 mm	1,32 ± 0,02 mt (incl. pp 15cm)
Larghezza / Breite / width	128 mm	285 mm	120 cm
Lunghezza / Länge / length	158 mm	345 mm	80 cm

Codice / Art / Code: SBF6635 4 x 2.000g	Confezione / Säcke / wrapping (cs) Codice / Code EAN: 8-008728066355	Cartone / Karton / cardboard box (ck) Codice / Code EAN: -	Pallet / Palette / palet (pp)
Tipo d'imballaggio Verpackungstyp Packing type	Secchiello 2.000g	Cartone <small>con etichetta / mit Etikette / with label</small> 4 cs / ck	EPAL 84 ck / pp 12 ck / strato / Lage / stratum
Tara / tare	95g	350g	20 ± 5 kg
Lordo / Brutto / gross	2.095g	8.730g	753 ± 5 kg (incl. pp)
Altezza / Höhe / hight	-	250 mm	1,90 ± 0,02 mt (incl. pp 15cm)
Larghezza / Breite / width	-	195 mm	120 cm
Lunghezza / Länge / length	-	390 mm	80 cm

Codice / Art / Code: SBF6135 500g U.S. pallettization (100x120cm)	Confezione / Säcke / wrapping (cs) Codice / Code EAN: 8-008728065358	Cartone / Karton / cardboard box (ck) Codice / Code EAN: 8-008728061350	Pallet / Palette / palet (pp)
Tipo d'imballaggio Verpackungstyp Packing type	Vaschetta in polipropilene - Polypropylene tray 500 gr	Cartone M12 <small>con etichetta / mit Etikette / with label EAN128</small> 12 cs / ck	121 ck / pp 11 ck / strato / Lage / stratum
Tara / tare	15 g	240 g	20 ± 5 kg
Lordo / Brutto / gross	515 g	6422 g	797 ± 5 kg (incl. pp)
Altezza / Höhe / hight	50 mm	165 mm	1,97 ± 0,02 mt (incl. pp 15cm)
Larghezza / Breite / width	128 mm	285 mm	120 cm
Lunghezza / Länge / length	158 mm	345 mm	100 cm

Approvato da / freigegeben von / approved by: MKT _____

Approvato da / freigegeben von / approved by: COMM _____